

หอจดหมายเหตุ  
มหาวิทยาลัยพายัพ

จำพวกเอกสาร คณะไทยส่งเสริมการประกาศพระกิตติคุณต่างประเทศ  
รหัส RG 016/83  
ระยะเวลาของเอกสาร ค.ศ. 1964-1977  
เงื่อนไข ตามกฎเกณฑ์ของหอจดหมายเหตุ มหาวิทยาลัยพายัพ

บทนำ เอกสารจำพวกนี้มีความยาวนานขึ้นเอกสาร 3.5 ฟุต จำนวน 6 กลอง  
เทป 2 ม้วน สุ่ม 25 เล่ม รูปถ่าย 157 รูป ได้รับจากอาจารย์  
บุญศักดิ์ จงวัฒนา ผู้ช่วยอธิการบดีฝ่ายธุรการ มหาวิทยาลัยพายัพ  
เอกสารมีประเภทต่าง ๆ ดังนี้ จดหมาย รายงานการประชุม รายชื่อ  
บันทึกการประชุม เอกสาร บัญชี รายงานการเงิน เอกสารส่วนมาก  
เป็นภาษาไทย มีภาษาอังกฤษ 3 แห่ง

ประวัติย่อ คณะไทยส่งเสริมการประกาศพระกิตติคุณต่างประเทศเกิดขึ้นจากความคิด  
ริเริ่มของอาจารย์พิเศษ อรรถนิธิยฺ์ หลังจากการประชุม "ประวัติ  
คริสต์จักรในเอเชีย" ที่ประเทศสิงคโปร์ เพื่ออนุกรกฎาคม-สิงหาคม  
ค.ศ. 1963 แล้วนำความคิดที่โครงการเผยแพร่คริสต์ศาสนาไปยัง  
เพื่อนบ้านที่โมร็อกค์พระเจ้าผู้รักที่มหาวิทยาลัยพระคริสตธรรม และได้มี  
การตั้งสมาคมส่งเสริมชนารัฐในวันที่ 5 ธันวาคม ค.ศ. 1963  
โดยใช้วิทยาลัยพระคริสตธรรมเป็นสำนักงานคณะกรรมการดำเนินงาน  
ชุดแรกมี นายแมน พงศ์คุณ ซึ่งขณะนั้นกำลังศึกษาที่วิทยาลัยพระ  
คริสตธรรม ปีที่ 3 เป็นประธาน  
วันที่ 12 ธันวาคม ค.ศ. 1963 ได้มีการสถาปนาคณะขึ้นโดยให้  
ชื่อว่า "คณะไทยส่งเสริมการประกาศพระกิตติคุณต่างประเทศ" ชื่อ  
ภาษาอังกฤษ "Thailand Oversea Missionary Society"

ประวัติย่อ (ต่อ)

ชื่อย่อว่า "TOMS" มีจุดประสงค์เพื่อการประกาศพระภิกษุคฤหัสถ์ของพระเยซูคริสต์แก่ประเทศเพื่อนบ้าน เพื่อความร่วมมือช่วยเหลือซึ่งกันและกัน ซึ่งงานแรกคือการเผยแพร่คริสต์ศาสนาแก่ชาวอินโดนีเซียในซาราวัก ประเทศมาเลเซีย

ตั้งแต่ ค.ศ. 1964-1973 มีมิชชันนารีไทยไปทำงานซาราวัก 3 คนคือ

-นายบุญรัตน์ บัวเย็น นักศึกษาแผนกศาสนศาสตร์ ที่ลำไริ์จภาคฤดูร้อนแล้วได้รับสถาปนาเป็นมิชชันนารี คนแรกที่คริสตจักรที่หนึ่ง เชียงใหม่ เมื่อวันที่ 14 มิถุนายน ค.ศ. 1964 เดินทางเดือนกันยายน 1964 กลับประเทศไทย พฤษภาคม 1967

-นายประยงค์ ม่วงหา นักศึกษาแผนกศูนย์ศึกษาครีส์เตียนอเมริกา ได้รับสถาปนาเป็นมิชชันนารีคนที่ 2 ที่คริสตจักรที่หนึ่ง เชียงใหม่ เมื่อวันที่ 7 สิงหาคม ค.ศ. 1966 เดินทางเดือนสิงหาคม 1966 กลับประเทศไทย ค.ศ. 1970

-นายสมพร พงศ์อุ้ม นักศึกษาแผนกศาสนศาสตร์ ชั้นปีที่ 5 ได้รับสถาปนาเป็นมิชชันนารีคนที่ 3 ที่คริสตจักรที่หนึ่ง เชียงใหม่ เมื่อวันที่ 28 กันยายน 1969 เดินทางเดือนมีนาคม ค.ศ. 1970 กลับประเทศไทยเดือนตุลาคม ค.ศ. 1973

-ศจ. ทองปาน พรหมเมตตา ได้รับสถาปนาเป็นมิชชันนารีคนที่ 4 ที่คริสตจักรอุตรธานี เมื่อวันที่ 18 พฤษภาคม 1975 ออกเดินทางไปทำงานประเทศลาวเดือนมิถุนายน ค.ศ. 1975

ประธานคณะไทยส่งเสริมการประกาศพระภิกษุคฤหัสถ์ต่างประเทศมีดังต่อไปนี้ (ค.ศ. 1963-1976)

1. นายแมน พงศ์อุ้ม
2. นายสุเนตร โสกะหุต
3. นายปอ ตนานนท์

เดือนสิงหาคม ค.ศ. 1967 นายปอ ตนานนท์ ลาออก

ประวัติย่อ (ต่อ)

4. อาจารย์บุญรัตน์ บัวเย็น
5. อาจารย์เมี้ยน พงศ์อุทม
6. อาจารย์สำราญ กวางแหวน
7. อาจารย์สมัย เตปินตา

ซึ่งตำแหน่งประธานหอมนส์ คือนักเลือกตำแหน่งประธานฯ วันที่ 5 ธันวาคม ค.ศ. 1963 อยู่ในตำแหน่ง 1 ปี หลังจากนั้นตำแหน่งลง 2 ปี และประวัติหอมนส์เพิ่มเติมได้จากเอกสารจำพวกนี้ รหัส RG 016/83 กลองที่ 3 แผ่นที่ 10, 12, 13

#### หมายเหตุ

เอกสารจำพวกนี้มีระยะเวลาต่อเนื่องกันทุกปีตั้งแต่ปี ค.ศ. 1964-1977 เห็นเอกสารเต็มส่วนมากมีหัวเรื่องแห่งประเทศไทย เอกสารภายในแต่ละแห่งตรงตามหัวเรื่องเดิม และเป็นระเบียบตามระยะเวลา เห็นเอกสารเต็มบางส่วนมีหัวเรื่องแห่งประเทศไทย เอกสารภายในมีหลายหัวเรื่องในแห่งเดียวกัน ไม่เป็นระเบียบตามระยะเวลา และมีเอกสารอีกส่วนหนึ่งที่ไม่มีหัวเรื่องแห่งประเทศไทย เอกสารภายในมีหลายหัวเรื่องในแห่งเดียวกัน และไม่เป็นระเบียบตามระยะเวลาด้วย เอกสารทั้งหมดไม่ระเบียบระหว่างแห่งกันนั้นเพื่อความสะดวกของผู้อื่นคว่า ทางหอจดหมายเหตุ มหาวิทยาลัยพายัพ ได้จัดระเบียบของเอกสารชิ้นใหม่ไว้ตามกลุ่มของงานคือกลุ่มงานที่หอมนส์ทำโดยตรง งานของวิทยาลัยพระคริสตธรรม และงานทั่ว ๆ ไปที่ไม่ใช่หอมนส์ทำโดยตรง แต่เกี่ยวข้องกับหอมนส์ เอกสารในแต่ละกลุ่มจะจัดระเบียบโดยยึดหัวเรื่องของแห่งเดิมไว้ และมีการตั้งหัวเรื่องของแห่งใหม่หรือแบ่งแห่งตามความจำเป็น ส่วนระเบียบระหว่างแห่งจะพิจารณาตามลำดับอักษร และระยะเวลา

เอกสารจำพวกนี้มีคุณค่าในการค้นคว้าเกี่ยวกับประวัติความเป็นมาของหอมนส์ จุดประสงค์การก่อตั้งหอมนส์ กิจกรรมและผลงานของหอมนส์ เช่น การส่งมิชชันนารีไปประกาศพระกิตติคุณกับชาวสยามในซาราวัก ประเทศมาเลเซีย

หมายเหตุ (ต่อ)

ชีวประวัติและผลงานของมิชชันนารีไทย เช่น นายบุญรัตน์ บัวเย็น  
นายประยงค์ ม่วงทา นายสมพร พงศ์อุดม

ผู้สนใจค้นคว้าเพิ่มเติมได้จากจำพวกเอกสารวิทยาลัยพระคริสตธรรม

รหัส RG 008/80

รองพรณ พันธุ์ปัญญา

31 มกราคม 1986

จำพวกเอกสาร

คณะไทยส่งเสริมการประกาศพระกิตติคุณต่างประเทศ

รหัส

RG 016/83

ระยะเวลาของเอกสาร

ค.ศ. 1964-1977

เงื่อนไข

ตามนโยบายจดหมายเหตุ มหาวิทยาลัยพายัพ

รายชื่อเพิ่มเติม

กล่องที่ 1

แฟ้มที่ 1	กรรมการบริหาร	รายชื่อ	1971
2	กรรมการบริหาร		
	-จดหมายเชิญประชุม	จดหมาย	1972-1973
3	-ติดคอไว้ไป	จดหมาย	1970-1973
4-5	-ติดคอภายในประเทศ	จดหมาย	1964-1967
6	-เลขานุการ	จดหมาย รายงานการประชุม	1968-1970
7		จดหมาย รายงาน	1971
8-9	-เหรียญก	จดหมายและอื่น ๆ	1964-1968
10-11		จดหมาย การประชุม	1970-1974
12		จดหมาย การประชุมและอื่น ๆ	1975-1976
13		งบประมาณ รายงานการเงิน	1965-1974
14-15	-เหรียญก		
	-จดหมายตอบขบวนการ	จดหมาย	1967

กล่องที่ 2

แฟ้มที่ 1-16	กรรมการบริหาร		
	-เหรียญก		
	-จดหมายตอบขบวนการ	จดหมาย	1968-1973
17	-Moderator	จดหมาย	1971

กล่องที่ 3

* เลขที่ 1	การเงิน		
	-เงินสด	บัญชี	1964-1968
* เลขที่ 2	-แยกประเภทรายจ่าย	บัญชี	1972
* เลขที่ 3	-แยกประเภทรายรับ	บัญชี	1972
* เลขที่ 4	-แยกประเภทรายรับ-รายจ่าย	บัญชี	1969-1971
* เลขที่ 5	-แยกประเภทรายรับ-รายจ่าย	บัญชี	[Ca. 1972-1973]
* เลขที่ 6	-รายจ่าย	บัญชี	1965-1966
* เลขที่ 7	-รายจ่าย	บัญชี	[Ca. 1972-1973]
* เลขที่ 8	-รายจ่ายประจำวัน	บัญชี	1972
* เลขที่ 9	-รายจ่ายประจำวัน	บัญชี	1972-1973
* เลขที่ 10	-รายรับ-รายจ่าย	บัญชี	1965-1966
* เลขที่ 11	-รายรับ-รายจ่าย	บัญชี	1969-1971
แฟ้มที่ 1	การเงิน		
	-รายรับ-รายจ่าย	บัญชี	1972
* เลขที่ 12	การเงิน		
	-รายรับ-รายจ่ายประจำวัน	บัญชี	1965-1966
แฟ้มที่ 2	การเยี่ยมชมไข	รายงาน	1971
3	ข่าวสารทอมส์	สิ่งพิมพ์	1971-1972
4		เอกสาร	1974
5	คริสตจักรเมธอดิสต์ ชาราวด์	จดหมาย	1964-1966
6	ทอมส์คอนเลิธา	จดหมาย รายงานและอื่น ๆ	1972
7	ทอมส์บาซาร์	รายชื่อและอื่น ๆ	1971

\* หมายถึง เลขที่ 1-12 อยู่ชั้นเก็บที่ 3-7

กล่องที่ 3 (ต่อ)

แฟ้มที่	8	ทอมส์บ่าฮาร์		
		- จดหมายขบขุด	จดหมาย	1971-1972
	9	- จดหมายออกหัวไป	จดหมาย	1971
* เลขที่	13	หัว ๆ ไป	บันทึกรายงานการประชุม	1964-67, 1969
แฟ้มที่	10-12	หัว ๆ ไป	จดหมาย	1965-1970
	13-15		รายงานการประชุม	1965, 1967-70
	* 16		เทปบันทึกเสียงการประชุม และอื่น ๆ	1969-1970
	* 17		เทปบันทึกเสียงเพลง	/ca. 1969-1970
	18		จดหมาย	1971-1973
	19		รายงานการประชุม	1971

กล่องที่ 4

แฟ้มที่	1-2	หัว ๆ ไป	บันทึกการประชุม	1971-1973
	3		บทความ	/ca. 1972
	4	บุญรัตน์ บัวเย็น		
		- พัฒนาการคริสต์ศาสนศึกษา สำหรับผู้ใหญ่	วิทยานิพนธ์	/ca. 1967-1972
	5	ผู้บริจาคเงินช่วยเหลือทอมส์	รายชื่อ	1971-1972
	6-10	มิชชันนารีไทย	จดหมาย	1964-67, 1972
	11		จดหมายชาว	1966-1969
	12	มิชชันนารีไทย		
		- การติดต่อจ้างมิชชันนารี ศึกษา	จดหมาย	1967

\* หมายถึง เลขที่ 13 อยู่ในแฟ้มที่ 3-7

\* หมายถึง ม้วนเทปบันทึกเสียงอยู่ที่ชั้นวางเทปห้องเก็บหนังสือ

กล่องที่ 4 (ต่อ)

แฟ้มที่ 13-15 มิชชันนารีไทย

-การคิดคอคางประเทศ จดหมาย 1967-1972

16 -ชาวสารจากชาวราวีค ระเบียบการประชุม 1969-1971

กล่องที่ 5

\* เล่มที่ 14 ร้านค้าทอมส์

-กำไร-ขาดทุน-ของเหลือ รายการสิ่งของ /Ca. 1966-1967

\* เล่มที่ 15 -ของเหลือ รายการสิ่งของ /Ca. 1966-1967

\* เล่มที่ 16 -เงินเชื่อ บัญชี 1972

\* เล่มที่ 17 -รายจ่าย บัญชี 1972

แฟ้มที่ 1 วันระลึกทอมส์ เอกสาร [1966?]

\* เล่มที่ 18 สมาชิกทอมส์ รายชื่อ 1964

แฟ้มที่ 2-4 สมาชิกทอมส์ รายชื่อ /Ca. 1964, 1967

5 สัญญาถวายเงิน จดหมาย รายชื่อ 1971

\* เล่มที่ 19 สัญญาถวายเงิน

-คริสต์จักรภาคหนึ่ง รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 20 -คริสต์จักรภาคสอง รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 21 -คริสต์จักรภาคสาม รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 22 -คริสต์จักรภาคสี่ รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 23 -คริสต์จักรภาคห้า รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 24 -คริสต์จักรภาคที่เจ็ด รายชื่อ 1964

\* เล่มที่ 25 -คริสต์จักรภาคที่สิบเอ็ด รายชื่อ 1964

แฟ้มที่ 6 Directory of Evangelical Missions in Thailand การประชุม 1964

\* หมายเหตุ เล่มที่ 14-25 อยู่ชั้นเก็บที่ 3-7



กล่องที่ 5 (ต่อ)

แฟ้มที่	7	วิทยาลัยพระคริสตธรรม	บทละคร	/Ca. 1965-1975
	8		จดหมายและอื่น ๆ	1966-1967
	9		จดหมาย รายงานการประชุม และอื่น ๆ	1971-1972
	10		จดหมายและอื่น ๆ	1973
	11-12		จดหมาย รายงานการประชุม และอื่น ๆ	1974-1976
	13	วิทยาลัยพระคริสตธรรม		
		-กองตรวจคนเข้าเมือง	จดหมาย	1968-1971
	14	-การประชุมพบปะศิษย์เก่า	บันทึกการประชุม	1973
	15	-การศึกษากศนนาม	แบบสอบถาม	/Ca. 1965-1975
	16	-โครงการธรรม-วาทะ	เอกสาร	1974
	17	-แผนแนวการสอน	บันทึกและอื่น ๆ	/Ca. 1965-1975
	18	-ผู้สำเร็จการศึกษา	รายชื่อ	1968
	19	-Union Theological Seminary library	รายชื่อ	1973
	20	-What's the Buzz?	บทละคร	/Ca. 1965-1975

กล่องที่ 6

แฟ้มที่	1	โครงการพัฒนาและฟื้นฟูคริสตจักร	จดหมายและอื่น ๆ	1976
	2		แบบสอบถาม	/Ca. 1976
	3	แผนกผู้ซึ่งชนบท	จดหมายและอื่น ๆ	1973-1974
	4	สภาคริสตจักรฯ	จดหมาย	1964-67, 1973-74
	5		งบประมาณ	1975
	6	สหพันธคริสเตียนเพื่อนักศึกษาแห่งประเทศไทย	แบบสอบถาม	1967
	7		ชาวสาร	1976-1977

กล่องที่ 6 (ต่อ)

แผ่นที่ 8

สำนักงานไชยศ

รายงาน

1975

รูปภาพ P-1 to P-157

หอจดหมายเหตุ  
มหาวิทยาลัยพายัพ

หัวข้อเรื่อง

พิธีสถาปนามิชนนารีคนที่ 1, 2 ไปทำงาน  
กับชาวสยามที่ซาราวัค ประเทศมาเลเซีย  
สภาพความเป็นอยู่ วัฒนธรรมเนื่องประเพณี  
ของชาวสยาม  
มิชนนารีไทย  
บุญรัตน์ บัวเย็น

จำพวกเอกสาร  
รหัส  
ระยะเวลาของรูปภาพ

คณะไทยส่งเสริมการประกาศพระกติกาศุขค่างประเทศ  
RG 016/83

ค.ศ. 1964, 1966-68, 1972-73, [Ca. 1964-1972]

บันทึกรูปภาพ

จำนวนรูปภาพจำนวน 157 รูป แบ่งออกเป็น 2 ตอน คือ  
ตอนที่หนึ่ง P-1 เป็นรูปภาพที่แนบมากับเอกสาร  
ตอนที่สอง P-2 to P-157 เป็นรูปภาพที่ไม่ได้แนบมากับเอกสาร

P-148 to P-150

r.p.

นอกนั้นเป็น

u.p.



ตอนที่สอง (ต่อ)		
P-80 to P-96	ชมธรรมเนียนประเพณีต่าง ๆ ของชาวฮีบานในซาราวัค	/ca. 1965-19667
P-97	จากซ้าย นายบุญรัตน์ บัวเซ็น, นายประยงค์ ม่วงทา	/ca. 1966-19677
P-98 to P-99	นายประยงค์ ม่วงทา มิชชันนารีคนที่ 2	/ca. 1966-19697
P-100 to P-108	การออกเยี่ยมเยียนสมาชิกคริสเตียนชาวฮีบานคามบ้านยาวและรวมหมู่การ ช่วยทำงาน สอนเด็กเล็ก ๆ ของนายประยงค์ ม่วงทา	1967
P-109 to P-113	นายประยงค์ ม่วงทา ไปเยี่ยมสมาชิกคริสเตียนในเขตแม่น้ำ Malinau	1967
P-114	นายประยงค์ ม่วงทา และเด็กนักเรียน 5 คนที่รับบัพติศมา, 28 กรกฎาคม	1967
P-115 to P-119	นายประยงค์ ม่วงทา ไปเยี่ยมคริสเตียนในเขต Entuloh	1967
P-120 to P-122	นายประยงค์ ม่วงทา กับรูปเคารพของชาวฮีบาน	1967
P-123 to P-129	นายสมพร หงศ์อุดม มิชชันนารีที่ศึกษาไปเยี่ยมสมาชิกหอมส์ในเขตต่าง ๆ	1968
P-130 to P-132	นายทรง ศรีอ่อนแก้ว เจ้าหน้าหอมส์	/ca. 19687
P-133	นางสาวประหยัด (หงศ์อุดม) รับประกาศนียบัตรวันสำเร็จการศึกษาจากวิทยาลัยพระคริสตธรรม	1968
P-134	นายสมพร หงศ์อุดม มิชชันนารีคนที่ 3	/ca. 1970-19727
P-135 to P-136	เรือที่มิชชันนารีใช้เดินทางออกเยี่ยมเยียนสมาชิก	1972
P-137 to P-138	พวกคริสเตียนฮีบานกำลังทำลายรูปเคารพ	1972
P-139 to P-145	สมาชิกในหมู่บ้านชาวเผ่าหนึ่งที่บ้านเชื่อม, 18 กันยายน	1972
P-146 to P-147	สมาชิกในหมู่บ้านชาวเผ่าหนึ่ง	1972
P-148 to P-151	นายสมพร หงศ์อุดม กับพวกคริสเตียนฮีบานทั้งเด็กและผู้ใหญ่ในหมู่บ้านชาวเผ่าหนึ่ง	1972

ตอนที่สอง (ต่อ)

P-152 จากซ้าย อาจารย์อำนวยการ ทะพังก์แก อาจารย์บุญรัตน์  
 บัวเย็น อาจารย์อรุณ ทองคอนเหมือน อาจารย์แมน  
 พงศ์อุตม อาจารย์สำราญ กวงแหวน อาจารย์ใหญ่ลย์  
 เจริญทรัพย์

P-153 to P-157 เบ็คเตล็ค

[ca. 1964-1972]